



Europäisch notifizierte Stelle  
 Kennnummer 0736  
 European Notified Body  
 Identification Number 0736



**DGUV Test**

Prüf- und Zertifizierungsstelle  
 BG Verkehr  
 Dienststelle Schiffssicherheit

**Qualitätssicherungssystem-Zertifikat**  
**Quality Assurance System Certificate**

Zertifikat-Nr.  
 Certificate No.

**SEE23010**

Hiermit wird bestätigt; dass das Qualitätssicherungssystem des Herstellers:  
*We hereby confirm that the quality assurance system of the manufacturer:*

Hersteller (Antragsteller)  
 Manufacturer (Applicant)

**VOWALON Beschichtung GmbH**

Adresse  
 Address

**Bahnhofstraße 46  
 D - 08233 Treuen**

Gemäß der:  
 As per:

**Richtlinie 2014/90/EU (Schiffsausrüstungsrichtlinie)  
 Directive 2014/90/EU (Marine Equipment Directive)**

in Übereinstimmung ist  
 mit:  
*is in conformity with:*

**Modul D  
 Module**

Liste der zugelassenen Ausrüstungsgegenstände siehe Anlage.  
*Approved products are listed in the annex.*

Produktionsstätten: Treuen.  
 Production Sites:

**Dieses Zertifikat bleibt gültig, solange es nicht widerrufen wird, zurückgenommen wird oder abgelaufen ist.**

*This certificate remains valid unless cancelled, expired or revoked.  
 On this certificate the German text shall prevail.*

*In pursuance of the EU/USCG Mutual Recognition Agreement, signed February 27th 2004, and in accordance with the Decision No. 1/2018 of February 18th 2019, the manufacturer is permitted to affix under our authorization the U.S. Coast Guard approval number on the relevant equipment as assigned by us on the EC type approval certificate ( module B ) or the annex thereto.*

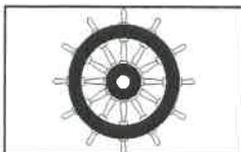
**Ausstellungsdatum** 21.02.2023  
**Date of issue**  
**Ablaufdatum** 10.01.2026  
**Expiry date**



Unterschrift (Niehus)  
 Signature

**Note 1:** Dieses Zertifikat wird ungültig, wenn der Hersteller Änderungen oder Modifikationen jeglicher Art am zugelassenen Qualitätssicherungssystem durchgeführt hat, die nicht der benannten Stelle gemeldet und mit ihr abgestimmt wurden, sowie die EG-Baumusterprüfbescheinigung widerrufen oder entzogen wurde.  
*This certificate loses its validity if the manufacturer makes any changes or modifications to the approved quality assurance system, which have not been notified to and agreed with the notified body named on this certificate and/or after expiry, withdrawal or revocation of the EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B).*

**Note 2:** Diese Bescheinigung ermächtigt den Hersteller oder seinen Vertreter innerhalb der EU, im Zusammenhang mit der EG-Baumusterprüfbescheinigung (Modul B), das vorgeschriebene Konformitätskennzeichen (Steuerrad) an den im Anhang genannten Produkten anzubringen.  
*This certificate authorizes the manufacturer or his authorized representative established within the Community in conjunction with the EC TYPE EXAMINATION CERTIFICATE (MODULE B) of the equipment listed in the annex to affix the "Mark of Conformity" (wheelmark).*



XXXX / YYYY

**Note 3: Beispiel: "Steuerrad" Format**

XXXX Nummer der benannten Stelle, die die Qualitätssicherung beim Hersteller überwacht  
 YYYY Das Jahr, in dem das Konformitätskennzeichen angebracht wird.

**Example for "Wheelmark" Format**

XXXX Number of the Notified Body responsible for quality surveillance module  
 YYYY The year in which the mark is affixed.

**Anlage zur QS - Zertifikats Nr.:**  
**23010**

**Folgende Produkte unterliegen dem Qualitätssicherungssystem:**

Seite 1 von 1

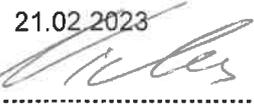
Zul. -Nr.:	Zul.- Stelle	Handelsname	Ablauf - Datum	Bereichs- Nr.:
126.130	0736	PISA	22.03.2023	MED/3.20
126006-04	0736	VOWALON/AKV CONTRACT COLLECTION PVC/PES	19.05.2026	MED/3.20c
126098-01	0736	VONYL P3097	03.09.2023	MED/3.20

Der Hersteller erfüllt die EU-Direktive 2014/90/EU für Schiffsausrüstung und darf daher das Konformitätskennzeichen (Steuerrad) mit der Nummer der BG Verkehr (0736) und dem Herstellungsjahr verwenden.

Beispiel:  0736/JJJJ (Produktionsjahr)

Der Hersteller hat für jedes Produkt eine Konformitätserklärung mit der zugehörigen Referenz zur EG-Baumusterprüfbescheinigung und dessen QS-Zertifikat auszustellen.

Hamburg, 21.02.2023

  
.....  
(Niehus)

**Annex to QS - certificate No.:**  
**23010**

**Following products are covered by the quality ensurance system:**

page 1 of 1

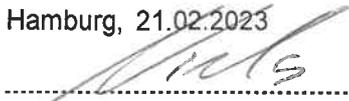
Approval- No.:	Not.- body	Trade - Name	Valid - date	Item - No.:
126.130	0736	PISA	22.03.2023	MED/3.20
126006-04	0736	VOWALON/AKV CONTRACT COLLECTION PVC/PES	19.05.2026	MED/3.20c
126098-01	0736	VONYL P3097	03.09.2023	MED/3.20

The manufacturer complies with the Council Directive 2014/90/EU on Marine Equipment and is allowed to affix the Mark of Conformity followed by the BG Verkehr Ship Safety Division identification number (0736) and the year of production.

Example:  0736/yyyy (Year of production)

The manufacturer shall issue a Declaration of Conformity for each product with reference to the EC Type-Examination Certificate and this QS-Certificate.

Hamburg, 21.02.2023

  
.....  
(Niehus)